The Stock Exchange of Hong Kong Limited, Hong Kong Exchanges and Clearing Limited, Hong Kong Securities Clearing Company Limited and the Hong Kong Securities and Futures Commission take no responsibility for the contents of this redemption form, make no representation as to its accuracy or completeness and expressly disclaim any liability whatsoever for any loss howsoever arising from or in reliance upon the whole or any part of the contents of this redemption form

any part of the contents of this redemption form.
香港聯合交易所有限公司、香港交易及結算所有限公司、香港中央結算有限公司及香港證券及期貨事務監察委員會對本贖回表格的內容概不負責,對其準確性或完整性亦不發表任何聲明,並明確表示概不對因本贖回表格的全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。

Unless the context otherwise requires, terms used in this form shall bear the same meanings as those defined in the CIRCULAR TO UNITHOLDERS IN RELATION TO THE RECURRING REDEMPTION OFFER dated 9 August 2022 ("Unitholder Circular") issued by HSBC GLOBAL ASSET MANAGEMENT (HONG KONG) LIMITED as manager of HSBC CHINA DRAGON FUND.

除文義另有所指外,本表格所用詞彙與滙豐環球投資管理(香港)有限公司(作為滙豐中國翔龍基金的經理人)於2022年8月9日向單位持有人所發出有關經常性贖回要約通函(「單位持有人通函」)所界定者具有相同涵義。

REDEMPTION FORM — FOR USE IF YOU WANT TO ACCEPT THE RECURRING REDEMPTION OFFER UNDER THE UNITHOLDER CIRCULAR.

贖回表格—在閣下欲接納單位持有人通函下的經常性贖回要約時適用。

# **HSBC CHINA DRAGON FUND**

滙 豐 中 國 翔 龍 基 金

a Hong Kong unit trust authorised under section 104 of the Securities and Futures Ordinance (Chapter 571 of the Laws of Hong Kong)
(Stock Code: 820)
根據《證券及期貨條例》(香港法例第571章)第104條
獲認可之香港單位信託
(股份代號: 820)

收款代理	below hereby participate in the and in the Unitholder Circular.	f 載條款及條件的規限下,名列下方的本基金	ms and conditions contained herein
Computershare Hong Kong Investor Services Limited,	Number of Unit(s) (Note) 單位數目(附註)	FIGURE數目	WORDS大寫
Shops 1712–1716, 17th Floor, Hopewell Centre, 183 Queen's Road East,	Certificate number(s) 證書號碼		
Wanchai, Hong Kong 香港中央證券登記 有限公司 香港灣仔皇后大道東183號 合和中心17 樓 1712-1716號舖	Unitholder(s) name(s) and address(es) in full 單位持有人 全名及地址 (EITHER TYPEWRITTEN	Family name(s) or company name(s): 姓氏或公司名稱:	Forename(s): 名字:
	OR WRITTEN IN BLOCK CAPITALS) (請用打字機或正楷填寫)	Registered Address: 登記地址:	
			Telephone number: 電話號碼:
	CONSIDERATION 代價	The net asset value per Unit of the <b>HSBC CH</b> I Redemption Day less the Redemption Levy (i. the Units being redeemed) <b>滙豐中國翔龍基金</b> 於贖回日的每單位資產淨位資產淨值的2%)	e. up to 2% of the net asset value of
Signed by the <b>Unitholder(s)</b> in the presence of: 單位持有人在下列見證人見 證下簽署:			ALL JOINT REGISTERED UNITHOLDERS MUST SIGN HERE 所有聯名登記單位 持有人均須在此簽署
	SIGNED by the Unitholder(s), t	his, 2022	
	由單位持有人於2022年	月日簽署	

IGNATURE OF WITNESS 見證人簽署	
NAME OF WITNESS 見證人姓名	
address of Witness 礼證人地址	_
Occupation 读業	_

Note: Insert the total number of Units for which the Recurring Redemption Offer is accepted.

附註: 請填上接納經常性贖回要約的相關單位總數。

本贖回表格乃重要文件,請即處理。 閣下如對本贖回表格的任何內容或應採取的行動有任何疑問,應諮詢 閣下的持牌證券交易商或註冊證券機構、銀行經理、律師、專業會計師或其他專業顧問。

閣下如已將名下的單位全數出售或轉讓,應立即將本贖回表格及隨附的單位持有人通函送交買家或承讓人,或經手出售或轉讓的銀行或 持牌證券交易商或註冊證券機構或其他代理人,以便轉交買家或承讓人。

向居住於香港境外司法管轄區的若干人士提出經常性贖回要約可能會受有關司法管轄區的法例影響。倘 閣下為香港境外司法管轄區的公民或居民或國民,應自行瞭解經常性贖回要約於有關司法管轄區的影響或就此尋求適當法律意見,並遵守任何適用的監管或法律規定。閣下如欲接納經常性贖回要約,須自行負責令自己信納,就此全面遵守有關司法管轄區的法例,包括就有關司法管轄區取得可能規定所需的任何政府、外匯管制或其他同意,或符合其他必要手續、監管或法律規定,及支付應付的任何轉讓稅、註銷稅或其他稅項。

### 本表格填寫方法

本贖回表格應與單位持有人通函一併閱讀。單位持有人通函「釋義」一節的界定詞彙,已納入本贖回表格並構成本贖回表格的一部分。

閣下如欲接納本基金提出的經常性贖回要約,應填妥及簽署本贖回表格,連同代表 閣下有意接納經常性贖回要約的相關名下單位的證書及/或任何其他所有權文件(及/或就此所需並令人滿意的任何彌償保證),以郵遞方式或由專人盡快送交收款代理香港中央證券登記有限公司,地址為香港灣仔皇后大道東183號合和中心17樓1712-1716號舖,信封面請註明「滙豐中國翔龍基金 — 經常性贖回要約」,惟無論如何不得遲於2022年8月29日下午4時30分(或本基金獲本基金受託人及滙豐環球投資管理(香港)有限公司同意而可能決定及公佈的較後時間及/或日期)送達收款代理。

倘將予贖回的單位數目並未列明於本贖回表格或並未清晰列明,則相關單位持有人將被視為已就所給予單位證書所證明的有關單位數目接納經常性贖回要約。

倘本贖回表格中列明的將予贖回單位數目大於所給予單位證書所證明的單位數目,則相關單位持有人將被視為已就所給予單位證書所證明的有關單位數目接納經常性贖回要約。

## 經常性贖回要約的接納表格

致: 滙豐中國翔龍基金及滙豐環球投資管理(香港)有限公司

- . 本人/吾等一經簽立本贖回表格(不論該表格是否已註明日期),本人/吾等的繼承人及受讓人即受此約束,且有關簽立構成:
  - (a) 本人/吾等按單位持有人通函及本表格所述代價並在其條款及條件的規限下,就本贖回表格所註明的單位數目,不可撤回地接納由滙豐環球投資管理(香港)有限公司(作為本基金經理人)提出、載於單位持有人通函的經常性贖回要約; (b) 本人/吾等不可撤回地指示及授權滙豐環球投資管理(香港)有限公司及/或本基金、收款代理及/或彼等各自的代理人,
  - (b) 本人/吾等不可撤回地指示及授權滙豐環球投資管理(香港)有限公司及/或本基金、收款代理及/或彼等各自的代理人, (i)就本人/吾等根據經常性贖回要約贖回的該部分單位,於贖回日後在單位持有人通函指定的時間內,以「不得轉讓一只 准入抬頭人賬戶」方式向本人/吾等開出劃線支票(或各劃線支票),作為本人/吾等根據經常性贖回要約的條款應有權收 取的現金代價,有關支票按以下地址以平郵方式寄予以下人士,或如無於下欄填上姓名及地址,則按單位持有人名冊所示 登記地址以平郵方式寄予本人或吾等當中名列首位者(如屬聯名登記單位持有人),郵課風險概由本人/吾等名序。並且(ii) 就本人/吾等根據經常性贖回要約不贖回該部分的單位,於贖回日後的10個營業日內,將代表本人/吾等名下該等單位數 目的相關證書按以下地址以平郵方式寄予以下人士,或如無於下欄填上姓名及地址,則按單位持有人名冊所示登記地址以 平郵方式寄予本人或吾等當中名列首位者(如屬聯名登記單位持有人),郵誤風險概由本人/吾等承擔:

(倘收取支票(各支票)的人士並非登記單位持有人或名列首位的聯名登記單位持有人,則請於下欄填上該名人士的姓名及地世。)

姓名: (請用正楷填寫)

地址:(請用正楷填寫)

- (c) 本人/吾等不可撤回地指示及授權滙豐環球投資管理(香港)有限公司及/或本基金或彼等可能指定的有關人士,代表本人/吾等填妥、修訂及簽立任何文件,包括但不限於在本贖回表格填上日期,或(如本人/吾等或任何其他人士已在本贖回表格填上日期)刪去該日期然後填上另一日期,以及作出任何其他可能必需或權宜的行動,以將本人/吾等接納經常性贖回要約而提交的單位轉歸本基金或彼等可能指定的有關人士所有;
- (d) 本人/吾等承諾於必需或合宜時簽立其他有關文件及以進一步保證的方式作出有關行動及事宜,以贖回本人/吾等根據接納經常性贖回要約而提交予本基金,滙豐環球投資管理(香港)有限公司或彼等可能指定的有關人士的單位,該等被贖回單位不附帶任何性質的一切第三方權利、留置權、押記、衡平權、不利權益及產權負擔,並連同於2022年7月19日就經常性贖回要約刊簽的公告日期([公告])附於、或將於其後附於該等單位的一切權利;
- (e) 本人/吾等同意追認滙豐環球投資管理(香港)有限公司及/或本基金或彼等各自的代理人或彼/彼等可能指定的有關人士於行使本表格所載任何權限時可能作出或進行的各種行動或事宜;
- 於行便平表格例戰任刊權限時可能作出或進行的各種行動或爭且, 本人/吾等不可撤回地指示及授權滙豐環球投資管理(香港)有限公司及/或本基金或彼等各自的代理人,在交回隨附經本人/吾等正式簽署的其他所有權文件(如有)(及/或任何就此所需並令人滿意的彌償保證)後,憑此代表本人/吾等向滙豐環球投資管理(香港)有限公司或本基金或收款代理領取本人/吾等就單位應獲發的證書,並將有關證書送交收款代理,且授權及指示收款代理在經常性贖回要約的條款及條件的規限下持有有關證書,猶如有關證書連同本贖回表格一併送交收款代理;及
- (g) 本人/吾等委任滙豐環球投資管理(香港)有限公司及/或本基金為本人/吾等就本贖回表格所涉全部單位的受權人,該授權書於經常性贖回要約在所有方面成為無條件的日期及時間起生效,並隨後不得撤回。
- 2. 本人/吾等明白,本人/吾等接納經常性贖回要約,將構成本人/吾等向滙豐環球投資管理(香港)有限公司及/或本基金保證:(i)本贖回表格所註明的單位數目,將在不附帶任何性質的一切第三方權利、留置權、押記、衡平權、不利權益及產權負擔,並連同於公告日期附於、或將於其後附於該等單位的一切權利的情況下贖回;及(ii)倘本人/吾等的註冊地址位於香港境外的司法管轄區,本人/吾等已全面遵守所有有關司法管轄區的法例,取得所有所需的政府、外匯管制或其他同意,符合所有必要的監管手續或法律規定,及已支付任何人土應付的任何轉讓税或其他稅項,本人/吾等並無採取或不採取任何行動而將引致或可能引致滙豐環球投資管理(香港)有限公司及/或本基金或任何其他人土違反與經常性贖回要約或本人/吾等接納經常性贖回要約有關的任何司法管轄區的法律或監管規定,且本人/吾等根據所有適用法例獲准收取及接納經常性贖回要約(及其任何修改),而按照所有適用法例,該接納為有效及具有約束力。
- 3. 倘按經常性贖回要約的條款本人/吾等的接納屬無效或被視為無效,則上文第1段所載的所有指示、授權及承諾均會失效;在此情況下,本人/吾等授權並要求你們將代表本人/吾等名下單位數目的證書及/或任何其他所有權文件(及/或任何就此所需並令人滿意的彌償保證)連同已正式註銷的本贖回表格,以平郵方式寄予上文第1(b)段所列的人士及地址以交還本人/吾等,或如未有列明姓名及地址,則按單位持有人名冊所示登記地址以平郵方式寄予本人或吾等當中名列首位者(如為聯名登記單位持有人)以交還本人/吾等,郵誤風險概由本人/吾等承擔。
- 有列奶姓名及地址,則按单位持有人名前別小量配地址以下郵刀式前了本人或音等备中名列首也有(如為哪名並配单位持有人)以交還本人/吾等,郵課風險概由本人/吾等產擔。

  4. 本人/吾等茲附上將由你們按經常性贖回要約的條款及條件持有的本人/吾等所持全部或部份單位的有關證書及/或其他所有權文件(及/或任何就此所需並令人滿意的彌償保證)。本人/吾等明白,概不會就任何提交的贖回表格、代表單位的證書及/或其他所有權文件(及/或就此所需並令人滿意的彌償保證)發出認收書。本人/吾等亦了解,寄發一切文件的郵誤風險概由本人/吾等自行產擔。
- 等自行承擔。 5. 本人/吾等保證,本人/吾等為本贖回表格所列數目的單位的登記持有人,且本人/吾等有十足權利、權力及授權,可以接納經常性贖回要約的方式向本基金出售有關單位及轉移有關單位的所有權及擁有權。
- 6. 本人/吾等向滙豐環球投資管理(香港)有限公司及本基金保證,本人/吾等已遵守於單位持有人名冊所列本人/吾等地址的所在司法管轄區關於本人/吾等接納經常性贖回要約的法例,包括取得可能規定所需的任何政府、外匯管制或其他同意,及符合必要手續、監管或法律規定。
- 7. 本人/吾等向滙豐環球投資管理(香港)有限公司及本基金保證,本人/吾等將全面負責支付於單位持有人名冊所列本人/吾等地址的所在有關司法管轄區、關於本人/吾等接納經常性贖回要約而應付的任何轉讓稅、註銷稅或其他稅項或徵稅。
- 8. 本人/吾等確認,除單位持有人通函及本贖回表格明文規定外,據此作出的所有接納、指示、授權及承諾均不可撤回及為無條件。
- 9. 本人/吾等確認,本人/吾等根據經常性贖回要約贖回的單位將於贖回後註銷。
- 10. 本人/吾等向及對滙豐環球投資管理(香港)有限公司及本基金不可撤回地承諾、聲明、保證及同意(本人/吾等的繼承人及承讓人亦受此約束),就根據經常性贖回要約獲接納或被視為已獲接納的(接納未被有效撤回)以及未註銷的單位而言,本人/吾等授權本基金及/或其代理人,將可能須向本人/吾等(作為單位持有人)寄發的任何通告、通函、保證書或其他文件或通訊(包括代表本人/吾等單位的任何有關證書)寄送予香港中央證券登記有限公司(收件人:「滙豐中國翔龍基金」),地址為香港灣仔皇后大道東183號合和中心17樓1712—1716號舖。
- 11. 本基金保留將任何並不完全恰當或無隨附有關單位證書及/或其他所有權文件(及/或任何就此所需並令人滿意的彌償保證)的經常性贖回要約的接納視為有效的權利,惟在該等情況下,應付的代價將不會寄發,直至收款代理已收到有關證書及/或其他所有權文件(及/或任何就此所需並令人滿意的彌償保證)為止。

閣下如對經常性贖回要約有任何疑問,請致電單位持有人熱線(852) 2862 8691,單位持有人熱線的開放時間為星期一至五上午九時正至下午六時正(公眾假期除外),單位持有人熱線將一直開放至2022年8月29日止。請注意,單位持有人熱線將僅能提供本文件所載資料及有關本基金單位持有人名冊的資料,而不能就經常性贖回要約的利弊給予意見或提供財務、法律、稅務或投資意見。

## **Personal Information Collection Statement**

The main provisions of the Personal Data (Privacy) Ordinance (Chapter 486 of the Laws of Hong Kong) (the "Privacy Ordinance") came into effect in Hong Kong on 20 December 1996. This personal information collection statement informs you of the policies and practices of HSBC Global Asset Management (Hong Kong) Limited and/or the Fund, and the Receiving Agent in relation to personal data and the Privacy Ordinance.

# Reasons for the collection of your personal data

To accept the Recurring Redemption Offer for your Units, you must provide the personal data requested. Failure to supply the requested data may result in the processing of your acceptance being rejected or delayed.

It is important that you inform HSBC Global Asset Management (Hong Kong) Limited and/or the Fund and/or the Receiving Agent immediately of any inaccuracies in the data supplied.

#### 2. Purposes

The personal data which you provide on this form may be used, held and/or stored (by whatever means) for the following

- processing your acceptance and verification or compliance with the terms and application procedures set out in this redemption form and the Unitholder Circular:
- cancelling the Unit(s) registered in your name;
- maintaining or updating the relevant register of holders
- conducting or assisting to conduct signature verifications, and any other verification or exchange of information:
- establishing your entitlements under the Recurring Redemption Offer;
- distributing communication from HSBC Global Asset Management (Hong Kong) Limited and/or the Fund and/or their respective agents, such as the Receiving Agent:
- compiling statistical information and profiles of the Unitholders:
- making disclosures as required by laws, rules or regulations (whether statutory or otherwise);
- disclosing relevant information to facilitate claims or entitlements:
- any other purpose in connection with the business of HSBC Global Asset Management (Hong Kong) Limited and/or the Fund and/or the Receiving Agent; and
- any other incidental or associated purposes relating to the above and/or to enable HSBC Global Asset Management (Hong Kong) Limited and/or the Fund and/or the Receiving Agent to discharge their obligations to the Unitholders and/or regulators and

any other purpose to which the Unitholders may from time to time agree to or be informed of.

### Transfer of personal data

The personal data provided in this form will be kept confidential but HSBC Global Asset Management (Hong Kong) Limited and/or the Fund and the Receiving Agent may, to the extent necessary for achieving the purposes above or any of them, make such enquiries as they consider necessary to confirm the accuracy of the personal data and, in particular, they may disclose, obtain, transfer (whether within or outside Hong Kong) such personal data to, from or with any and all of the following persons and entities:

- HSBC Global Asset Management (Hong Kong) Limited's and/or the Fund's advisers and/or agent(s), such as financial advisers, legal advisers and the Receiving Agent;
- any agents, contractors or third party service providers who offer administrate, telecommunications, computer, payment or other services to HSBC Global Asset Management (Hong Kong) Limited and/or the Fund and/or the Receiving Agent in connection with the operation of its business;
- the Stock Exchange, the SFC and any other regulatory
- or governmental bodies; any other persons or institutions with which you have or propose to have dealings, such as your bankers, solicitors, accountants, licensed securities dealers or registered institutions in securities; and
- any other persons or institutions whom HSBC Global Asset Management (Hong Kong) Limited and/or the Fund and/or the Receiving Agent consider(s) to be necessary or desirable in the circumstances.

## Access to and correction of personal data

The Privacy Ordinance provides you with rights to ascertain whether HSBC Global Asset Management (Hong Kong) Limited and/or the Fund and/or the Receiving Agent holds your personal data, to obtain a copy of that data, and to correct any data that is incorrect.

In accordance with the Privacy Ordinance, HSBC Global Asset Management (Hong Kong) Limited and/or the Fund and/or the Receiving Agent have the right to charge a reasonable fee for the processing of any data access request. All requests for access to data or correction of data or for information regarding policies and practices and the kinds of data held should be addressed to HSBC Global Asset Management (Hong Kong) Limited and/or the Fund and/or the Receiving Agent (as the case may be).

BY SIGNING THIS REDEMPTION FORM YOU AGREE TO ALL OF THE ABOVE

# 個人資料

# 收集個人資料聲明

收集個人資料聲明 香港法例第486章《個人資料(私隱)條例》(「《私隱條例》」)的主要條文 於1996年12月20日在香港生效。本收集個人資料聲明旨在知會 閣下有關滙豐環球投資管理(香港)有限公司及/或本基金及收款代理 關於個人資料及《私隱條例》的政策及慣例。 1. 收集 閣下個人資料的原因 如欲接納 閣下單位的經常性贖回要約, 閣下須提供所需 的個人資料,倘 閣下未能提供所需資料,則可能導致 閣 下的終納被拒或延遲處理。

下的接納被拒或延誤處理。

倘所提供的資料有任何不準確之處,務請立刻知會滙豐環 球投資管理(香港)有限公司及/或本基金及/或收款代理。

# 用途

閣下於本表格提供的個人資料可為下列用途而予以使用、持 有及/或保存(以任何方式)

- 處理 閣下的接納及核實或遵循本贖回表格及單位持

- 或交換
- 確定 閣下根據經常性贖回要約所享有的權利;
- 發佈由滙豐環球投資管理(香港)有限公司及/或本 基金及/或彼等各自的代理人(如收款代理)發出的通
- 編製統計資料及單位持有人資料; 按法例、規則或規例(無論是法定或其他規定)的要 求作出披露

- 水店山放路, 拔露有關資料以利便處理權利要求或享有權; 有關滙豐環球投資管理(香港)有限公司及/或本基 金及/或收款代理的業務的任何其他用途;及 有關上文所述任何其他附帶或關連用途及/或以便 滙豐環球投資管理(香港)有限公司及/或本基金及/

或收款代理履行彼等對單位持有人及/或監管機構 的義務及單位持有人可能不時同意或被告知的任何 其他用途。

#### 轉交個人資料 3.

於本表格提供的個人資料將予以保密,惟滙豐環球投資管理 (香港)有限公司及/或本基金及收款代理為達致上述用途 或其中任何用途,可在必要範圍內作出彼等認為必需的查 詢,以確認個人資料的準確性,尤其可向、自或與任何及所 有下列人士及實體披露、獲取、轉交(無論在香港境內或境 外)該等個人資料:

- 櫃豐環球投資管理(香港)有限公司的及/或本基金的顧問及/或代理人,如財務顧問、法律顧問及收款
- 為滙豐環球投資管理(香港)有限公司及/或本基金及/或收款代理的業務經營提供行政、電訊、電腦、 付款或其他服務的任何代理人、承包商或第三方服 務供應商;
- 務供應問, 聯交所、證監會及任何其他監管或政府機構; 與 閣下進行或擬進行交易的任何其他人士或機構, 如 閣下的銀行、律師、會計師、持牌證券交易商或 註冊證券機構;及
- 滙豐環球投資管理(香港)有限公司及/或本基金及/或收款代理認為於有關情況下必要或合宜的任何其他人士或機構。

#### 查閱及更正個人資料 4.

程據《私隱條例》的規定, 閣下有權確認滙豐環球投資管理(香港)有限公司及/或本基金及/或收款代理是否持有 閣下的個人資料,並有權獲取有關資料的副本,以及更 正任何不正確資料。

根據《私隱條例》的規定,滙豐環球投資管理(香港)有限公司及/或本基金及/或收款代理有權就處理任何資料查閱的要求收取合理手續費。查閱資料或更正資料或索取有關政策及慣例及所持資料類型的資料的所有要求,須交予滙 豐環球投資管理(香港)有限公司及/或本基金及/或收款代 理(視乎情況而定)

閣下一經簽署本贖回表格,即表示同意上述所有內容